

República Islámica de Afganistán Notas sobre Ceremonial y Protocolo



Ciudad capital: Kabul.¹

Idioma: El Dari y el Pastún son idiomas oficiales en el país.²

Religión: Islam, mayoritariamente sunita.³

Gentilicio: Afgano/a.⁴

Comportamientos sociales: Los afganos son muy amables en el trato y tienen muy marcadas reglas de cortesía. Brindan trato preferencial a las personas de mayor jerarquía, a los de mayor edad y respetan mucho a los invitados. Como muchas otras sociedades musulmanas, sus costumbres son muy conservadoras. La religión es primordial en la vida diaria de los afganos.⁵

Saludo: Entre los hombres se acostumbra dar un apretón de manos al saludar y al despedirse. En cualquier conversación, ya sea privada o de negocios, es correcto y recomendable mirar a los ojos de la persona con la que está hablando. Este contacto visual es interpretado como un gesto de sinceridad y honestidad. Los hombres y las mujeres nunca deben tocarse entre sí bajo ninguna circunstancia ni tener comunicación directa. Las mujeres se saludan entre ellas, dándose la mano y es muy probable que luego pasen a darse dos besos en las mejillas. Las mujeres no se abrazan entre ellas, como lo hacen los hombres. También verá a gente que pone su mano derecha sobre el corazón y asiente un poco.⁶

Puntualidad: Los afganos aprecian la puntualidad, es por eso que se espera que la delegación invitada llegue a tiempo. Es importante que en caso de demora, se notifique de manera oportuna para evitar inconvenientes.⁷

¹ Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación. Gobierno de España. Afganistán, mayo 2017. Consultado el 19 de abril de 2018 en http://www.exteriores.gob.es/Documents/FichasPais/AFGANISTAN_FICHA%20PAIS.pdf

² *Idem.*

³ *Idem.*

⁴ Real Academia Española. Gentilicio de Afganistán, 2018. Consultado el 19 de abril de 2018 en <http://www.rae.es/diccionario-panhispanico-de-dudas/apendices/paises-y-capitales-con-sus-gentilicios>

⁵ Commisceo Global. Afganistán, 2017. Consultado el 10 de junio de 2016 en <http://www.commisceo-global.com/country-guides/afghanistan-guide>

⁶ *Idem.*

⁷ Cultura en Afganistán. Consultado el 10 de junio de 2016 en <http://www.kwintessential.co.uk/resources/guides/guide-to-afghanistan-etiquette-customs-culture-business/>

NOTA: Esta nota de protocolo integrada por la Dirección de Protocolo Internacional es una guía básica, no refleja necesariamente todas las costumbres y prácticas de todas las regiones del país indicado.

Reuniones de trabajo: Al inicio se saludan ambas delegaciones. La persona con el nivel jerárquico más alto es el que da inicio a la reunión y el que establece los puntos a discutir. No existe un protocolo real, utilizado para intercambiar las tarjetas, excepto que se debe utilizar la mano derecha.

Mirar directamente a los ojos de otra persona es habitual cuando hablan personas del mismo sexo, edad o jerarquía. Cuando habla con una persona de edad avanzada la mirada puede y debe ser menos directa, como muestra de respeto. En el caso de conversar con una mujer, ella debe mirar hacia abajo.⁸ Considere las fechas del Ramadán antes de agendar una reunión en el país.

Vestimenta: Los hombres utilizan traje oscuro, camisa blanca y corbata. Las mujeres siempre deben vestirse adecuadamente para evitar la atención no deseada. Generalmente usan pantalones sueltos debajo de sus faldas. También es muy recomendable llevar el velo en público (burka). Es importante tomar en cuenta las altas temperaturas y que en los meses más fríos es necesario portar abrigo.⁹

Regalos: Los afganos esperan que los regalos se entreguen al concluir la reunión. Se recomienda que los obsequios sean con el logotipo de la institución, una artesanía típica o algún libro. En algunas ocasiones los obsequios son abiertos en público.¹⁰

Temas de Género: En los espacios públicos las mujeres no aparecen salvo los días de mercado. No pueden mostrar los brazos ni las piernas, ni siquiera los tobillos. En su casa pueden quitarse la burka, pero aún con limitaciones.¹¹ La Constitución de Afganistán estipula la igualdad de derechos entre mujer y hombre. Las mujeres ejercieron el derecho al voto por primera vez en el año 2004.¹² A nivel internacional, Afganistán firmó y ratificó la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer (CEDAW, por sus siglas en inglés).

La Asamblea Nacional está compuesta por el *Meshrano Jirga* (Cámara Alta) integrada por 68 miembros de los cuales 18 son mujeres (26.47%)¹³ y la *Wolesi Jirga* (Cámara Baja), compuesta por 249 miembros, siendo electas 69 mujeres que representan el 27.71%.¹⁴

⁸ Commisceo Global. Afganistán, 2017. *Op. Cit.*

⁹ *Idem.*

¹⁰ *Idem.*

¹¹ *Idem.*

¹² Timeline of Women's Right in Afghanistan. Octubre 25, 2011. Consultado el 27 de febrero de 2018 en <http://www.pbs.org/wnet/women-war-and-peace/uncategorized/timeline-of-womens-rights-in-afghanistan/>.

¹³ Inter-Parliamentary Union. Afghanistan, 21 septiembre 2015. Consultado el 27 de febrero de 2018 en http://archive.ipu.org/parline-e/reports/2382_A.htm

¹⁴ *Ibid.* http://archive.ipu.org/parline-e/reports/2381_A.htm